大清光緒三十年

本館新聞除禮拜外日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與　各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

叻報

第六千七百三十三號

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號零D

印工緻艷倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無礙於人而後始錄其有譏誚成文以及支離費解者概不登錄嗣後　諸君來札尚祈自諒更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹白

甲辰六月初二日

Printed and Published by See Ewe Lay (大英一千九百零四年七月十四號禮拜四) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

鄂督張制軍江督魏制軍會奏江南製造局移建新廠摺

太子少保湖廣總督臣張之洞南洋大臣兩江總督臣魏光燾跪　奏爲遵　旨會籌江南製造局移建新廠辦法現已妥商定議一面分投趕辦恭摺復陳仰祈　聖鑒事竊臣之洞於去年十一月陛辭請　訓時面奉　皇太后懿旨飭赴江南查核製造局事宜會同臣光燾將移建新廠各事妥籌辦理當於三月十三日起程赴寧業經電請軍機大臣代　奏在案伏查中外大局情形今年較之去年尤爲變動莫測則軍實關係緊要情形今年較之去年尤爲急迫難緩自宜迅速定議舉辦查移建新局以籌款擇地定機核用用人定槍炮式儲備廠才整頓舊局爲八大端臣光燾上年接准政務處議復後疊經督飭局員按照原奏將滬局應裁應節各款確考詳籌祗以時當多故軍火需用方殷舊廠遽難停辦致提款不能甚多用是躊躇未定臣之洞抵寧後連日與臣光燾往復晤商分別定議其間有按原奏切實舉行並加推闡者有較原奏量爲變通者謹爲我　皇太后　皇上縷晰陳之　一曰籌款查原奏就滬局原有經費將各工廠裁節歸併每歲約可提存銀一百萬兩惟據各局稟稱本省需用軍火取給滬局者居多北洋亦常有調取飭造之件他省亦間有索取者況現値東方有事需用或較平日爲多新局未成以前所有滬局槍炮藥彈等廠只可暫留以應急需等情臣等查滬局槍炮非全由機器所成因歷年機器係陸續添置湊配故必須暫用人工以致不能精密一律且出槍不能甚多本應早日停舊改新以免虛糜而收實用惟新廠之成尙早不得不酌量應付暫作支持然目前雖不能全行停辦必當漸次減造並將各項冗員浮費竭力裁汰暨將附屬各小廠歸併減省再三核算每年祗可節存銀七十萬兩不敷之數尙鉅經臣光燾電商江蘇安徽江西三省撫臣歲籌協濟以五年爲限將來三省撥用槍炮彈藥准將協款劃抵旋准江西電復允歲籌銀十萬兩江蘇安徽電復各允歲籌銀五萬兩五年內當由臣光燾於江寧省司庫鹽務各款籌撥銀十萬兩共湊足三十萬之數其滬局每年節存之七十萬兩無論滬關二成洋稅及各關局額解之款盈絀如何實成總辦道員須設法撙節如數提撥總計仍係歲撥一百萬兩五年後此三省協款雖停而舊局應將原有之款約一百四十萬兩全數撥歸新局之用此以上係議定籌款辦法惟新局現在槍炮鋼藥兼營並造且將各項出數極力擴充開辦經費既非原估五百萬兩之數所能敷用而此後常年製造之款僅恃滬局原有經費一百四十萬兩亦尙不足以濟事若不另籌挹注誠恐新局因用緊費絀觀成無期際此多故之秋新局早一日竣工即新械早一日資用又上年在日本訂造長江淺水兵輪四艘原議養船經費在鎭滬加抽米捐項下動支現在江南米捐並未開辦將來新艦造齊其養船經費亦擬由滬局籌撥非有的款供支勢難持久查光緒十二年間欽奉　懿旨整頓圜法經戶部會議復奏以外洋銀錢皆用機器製造行令直隸江蘇機器局委籌試辦嗣於光緒十九年二月前督臣劉坤一因上海地方錢價奇昂商民交困批飭江南製

勤則有成

○天下未爲之事不能預言其結局　當爲之事必須勤攻方有成　攻而不成乃出於尋常之外也　凡有所志必有所法　即魚肝油不佳之氣味如能和二三不同之藥品俾之無味易食則可稱爲世之妙用良藥而莫治之病得以求治也　二十五年前英有某醫大士云此藥恐製難成即成亦不能盡使其不佳之氣味爲甘食　欲除魚肝油之氣味使之好食猶如以海底之鯨魚變爲天上之飛鳥之難也　該藥生現在尚生且常稱黃浦先生之魚肝油精製法之難業已成功　黃浦先生所製魚肝油之藥其味甘如蜜甚爲合口內存補身治病之品質由新鮮鯨魚肝用法取其精液和輕養燐養糖水及野櫻菓各補藥等類合製而成　醫士蘇沈恆所不喜魚肝油之氣味於此藥則無是味　此藥乃彼素常所用者也　此藥以治缺血肚痛體虛或身血不潔哮喘氣促及喉痛肺病癆傷各症可以十全安穩服食

○大美國及大英國名醫常用黃浦魚肝油精以治身體瘦弱肺癆咳嗽及胃滯不消各症均皆藥到春回屢試屢驗　此藥好食如蜜小兒婦女最喜食之前有一人身瘦如骨鬼後服黃浦魚肝油精三閱月飲食大進體肥重至二百磅有奇此非黃浦先生之功而何也　此藥一服立即見效乃當今之換骨靈丹也

此藥各藥房均有代售　價小罇一元半　大罇二元半　買七一打九五折　買上二打則九折

大英一千九百零三年十二月一號　新嘉坡士庫街門牌十四號孟嘉大藥房總代售　啓

香港專電

○本坡浮里不來西報接到二十八日香港電云念六早有俄國戰船快船共五艘兵輪兩艘水雷艇船七艘全由旅順出口向東駕駛詎知離港不遠即被日軍外哨木雷艇船所見迎頭擊之互戰未久諸俄船返駛歸港兩無所傷云　同日香港專電云旅順一口斷不能支持過西十月此時該處俄軍祇盼波羅的海艦隊來援而已日軍刻下紛紛將圍攻該處之機炮運登岸上以便猛攻云

上海專電

○本坡實得力太晤士西報接到去月念九日上海發來專電云傳聞日軍推測至西本月終必陷旅順而各國所派隨營觀戰之將弁刻囊日軍統領准于本月初八日啟程赴旅以觀日軍攻旅情形云　同日上海專電云據并非俄人之旅順難民報稱現在預料旅順一口若至西十月時俄國尚無救兵前來解圍則該處俄軍不得不以地降日迴來該處俄軍一心專盼波羅的海之艦隊來此解圍至于該處各戰船日前開戰皆被日軍擊傷者迄今雖已修復然仍恐不能用以再戰又聞旅順軍兵中裝甚缺乏下俄日兩軍全在旅順緊營相距不過五百碼遠云　同日上海專電云去月念七日約有婦孺七十口由旅順逃難行抵芝罘據言向有婦孺五十口不肯附搭華船前來云　同日上海專電云此次日軍往攻蓋平所以如此速于得手者係因俄將古旁北京自行退兵所致該俄將因恐由軍戰後日軍一勝則大孤山之日軍自必斷其歸路故不得不先作提防云

俄日仗務特電

○本坡實得力太晤士西報接到去月念八日英京發來特電云俄將沙加羅夫報稱現在蓋平之俄軍經已退出而日軍尚屬直進不已云　同日英京特電云俄郵船士擘連士蒲戰艇已離蘇彝士河東來云　同日英京特電云駐英京日公使得接東京來電云陸軍大將奧保鞏報稱蓋平之役由念三日起至念六日止日軍已將蓋平及其四境全行佔據云　念九日英京特電云俄將古旁北京報稱念六日天明時日軍攻陷蓋平我軍急退今六點半鐘後隊均已退盡是役也日軍約有四隊及一小隊前來鏖日鬪攻愈戰愈近俄軍共分三次而退每次皆已竭力抵禦故能全軍退出刻下日軍馬隊亦同進兵徐徐由海口而往營口是役俄軍死傷之數雖未核定然至多不過一百五十名云　同日英京特電云蓋平之役兩軍鏖戰四日乃將該處攻陷日軍死傷之數雖未揣報若干然細為推測亦必甚衆云　同日英京特電云念五夜旅順海面風雨大作日本水雷船隊乘勢駛進該口中一水雷船往攻俄快船堂士奎至于否能成功刻仍未悉云　同日英京特電云念二日日軍經將相距營馬集北方二十英里地名城廠佔據云

英事特電

○本坡實得力太晤士西報接到去月二十九日英京發來特電云英廷經將當非利加洲南頒拿總督乙里逸此次辭職來往文件刊佈于衆據外部大臣辦謂該督所言殊不確實前有兩私家索地求大臣當時所以不允批准者非因被乃私家而却之實則所領之地國家不應批給于人之故也該督獲譴政府允其辭職之公文其中有云予必將此次政府許其辭職之事向衆宣明俾闔其應然與否云　按此事係因日前外部曾以文告該督凡有人請領油礦拿之地設不得批給不意嗣後又接外部來文着其給地與某公司該督不從致文與外部辨駁外部以其違令加以責言該督請即解任外部允之該督意不能平故于辭職文中聲明須將此事是非陳之公衆也．

俄日仗務電音

○本坡實得力太晤士西報接到去月二十九日英京來電云昨念八日俄日兩軍經在旅順一帶接戰又有一說則謂念四日之役俄軍死傷共有一千七百名然而兩國官場均無明文宣佈云　同日英京來電云旅順俄報云念四日口內各戰船均已離口往助俄軍炮攻日軍云

德俄交誼電音

○本坡實得力太晤士西報接到去月念八日英京來電云德皇致電與俄國威木營統領賀其此次該營之軍得赴疆埸助戰云云電中文言寡君深喜我營軍士得為俄皇効命陣前惟願上帝垂祐我營兵士馬到功成以張令譽云　按俄皇日前曾以該營統領之虛銜贈與德皇今該營兵將赴軍前德皇故傳電以賀之也

錫務紀實

○茲將西本年元月至五月份白蠟碩龍莪拿吉里士美蘭彭亨等處所出之錫及徵稅之數登報供覽

白蠟　錫條六萬担　錫米十一萬三千担　共重十七萬三千担　徵稅銀一百八十六萬元

拿吉里士美蘭　錫條一萬七千三百担　錫米一萬三千八百担　共重三萬一千担　徵稅銀三十二萬元

碩龍莪　錫條四萬八千四百担　錫米六萬六千担　共重十一萬四千担　徵稅銀一百二十二萬七千元

彭亨　錫條二千担　錫米六千六百擔　共重八千六百擔　徵稅銀五萬六千元

共出錫條十二萬八千擔　共出錫米二十萬擔　共重三十二萬八千擔　共徵稅銀三百四十八萬元

本坡出入口貨十八續

○茲將西去年本坡出入口貨數貨值摘要分日登報以備參攷

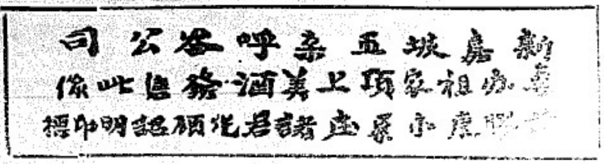
沙糖入口　七十六萬担值銀五百六十萬元　由奧國來三萬担　由爪亞來六十四萬担　由檳城來八萬担　出口四十四萬担值銀三百二十萬元　往仰光五百萬担　往華四千担　往荷蘭慕娘三千担　往香港三萬担　往柔佛一萬一千担　往甲埠一萬担　往檳城六萬八千担　往白蠟一萬四千担　往廖內三千担　往實勝越四千担　往碩龍莪三萬担　往網吗十六萬七千担　往蘇門答臘一萬一千担　往羽戎六千担　往丁加勞五千担

冰糖入口　六百担值銀六千元　出口一十萬担值銀一十萬元　往仰光八百担　往西廊三百担　往香港九萬四千

加怒鈕公司告白

本公司所沽之正金鐘標為蘭池酒久已膾炙人口已為諸君所共鑒不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分良惡而諸君所有啖飲此等假冒之為蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈衆週知免受偽徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也飲者請細覽

自假徒假冒本公司正金鐘標之為蘭池酒者標頭悅於本公司之款式少有不慎便害甚深因本公司所沽之正金鐘標為蘭池酒不惜工本係以價上等料釀成其故當飲此酒者皆知其益遠近馳名而各假徒假冒之酒氣味難同相益大異故其漸沽之價比之本公司廉本公司所運到正金鐘標之為蘭池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之為蘭池酒者務必留神細察勿爲偽徒所誤再者本公司正金鐘標之酒每樽皆有所刊標頭爲據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞



大英一千九百零三年一月廿三號

嘉怒鈕公司謹啟

「上海[illegible]有限公司」○上海[illegible]有限公司創設於一千八百九[illegible]年專做購置地段建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八千八百五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬二千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬兩之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形森森日上凡在東方各處之公司且振興之速獲利之豐當以該公司為首屈一指去年更在本坡及柳城設立代理人即巴智仲西閩公司為之代理並舉名望華商四位其為董事即陳君若錦佘君連城邱君雁賓林君天爵是也聘巴智仲士庫及該士庫之實地審[illegible]沙[illegible]西閩宣目勝圖士庫之[illegible]衛陳君若錦[illegible]公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文[illegible]銀行之宋君[illegible]打銀行之蕭君棣麟陳君佛壽暨彭公司之華人董事等均估有該公司股份從此不獨上海香港[illegible]為該公司所及即本坡檳城暨南洋[illegible]島亦為該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所存積者銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲滿利此尤屬合利與眾同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年為期而滿期之時值價或以十年為限或以十五年為限或以二十年為限譬如寄存一百股按年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之滿期滿之時值價一萬二千六百四十元三角另加預計滿利六千一百八十六元二角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之滿期滿之時值價一萬七千八百五十元六角另加預計滿利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之滿期滿之時值價二萬四千九百四十八元另加預計滿利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善於積少成多儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢裔梓及佘君連城邱君雁賓林君天爵陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人眾太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富貴之家即屬餘公款儲務存項或欲給子女之費及食力之輩年中賺餘皆可附儲以備之用度現該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如若與有意積蓄者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已[illegible]十二畝建屋三十八間尚餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間價值三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處擴充購置屋宇間上海產業即君詩屏遊滬時曾親目睹乃在滬衢人道闊馳闊之區買日價值何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷屬州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓楠劉君鑄伯均有獎譽其生理之穩固經理之義善此固無待贅述　諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲士庫向該公司之南洋分局總理人緞巴尉詢問便知並可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及慎裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零四年正月六號

新嘉坡代理人巴智仲西閩土庫謹啟

正德國琴標白蜜酒

此蜜酒與坡中所沽之各家蜜酒氣味相符

諸君一經嘗試自必常思吸飲也此佈

大英一千九百零三年七月十五號

此蜜酒坡中各店皆有發售

新嘉坡代理人錦興公司謹啟

狗頭標烏蜜酒出售

BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND SPARPLING CYDER.

"Dogshead" Brand.　READ BROTHERS, LIMITED, LONDON. THE DOGS-HEAD BOTTLING　"Dogshead Brand.

Quarts　Pints　Nips

Agents:—KIM HIN & Co., Singapore.

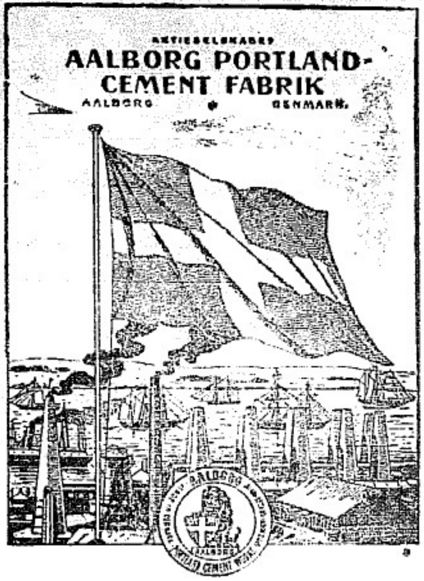
啟者本公司所沽狗頭標烏蜜酒功用良多名馳遠近本坡各酒店皆有出售諸君購飲便知其妙此佈

一千九百零三年七月十五號

新嘉坡代理人

錦興公司謹啟

亞木標祖家灰發客



啟者本公司所沽亞木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡營造師宣及麥勝蘭致驗於西一千九百零二年實添末月廿二號所覆本公司之信據云棧貴公司實添末月五號來函本師已將存在打里凡納實得力貴公司貨倉內之亞木標祖家灰細爲致驗兹將其情形告知本師隨意于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具搗碎再爲細驗乃知灰之膠力及耐久當以亞木標祖家灰爲第一等又將灰再爲研末確知此灰堅固之原質甚爲匀稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此觀之則此庄祖家灰可在本坡推爲最上而本師自驗祖家灰以來實以此灰爲最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售　諸君有欲採購者玉臨本公司相商便得特此佈　聞

大英一千九百零四年二月五號

代理人打里凡納實得力門牌第六號第七號伊嗹紗直有限公司謹啟

王帽標蜜酒出沽告白

啓者本公司向歐洲運來之蜜酒乃是上庄之貨其味清香而淡價值又廉氣寶又美凡各餐館以及酒店無不購往零沽　諸君有欲採購者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零四年二月五號代理人打里凡納實得力門牌第六號第七號伊嗹紗直有限司公啟

鐵器美酒牛乳牛油發售

啟者本公司素有鐵條及鉛索鐵釘鐵板白鐵片幷各鐵器甚多　威實杞酒車盤萬蘭池酒及各式美酒罐頭牛乳稀結皆備　牛油及罐頭食物發客蓋因以上各貨本公司購辦入口甚多諸君有欲採購者求　玉臨本公司面商可也此佈

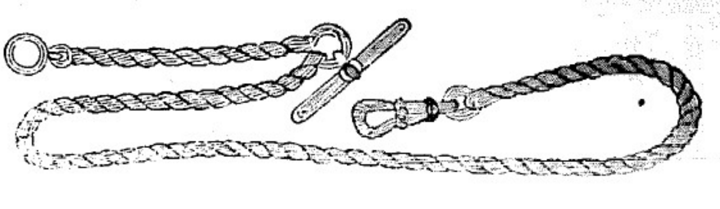
英一千九百零四年二月五號

打里凡納實得力門牌第六號第七號伊嗹紗直有限公司謹啟

一錢且竊衣裳一襲呷捕拘控一節由府訊畢判李入獄一月　閩人陳滿何義勝與潮人李亞義等在武吃智嗎撈棒鬪毆爲差拘控由府訊鞫各人堅不認毆府憲判令每名罸銀五元不完改禁十日

衆毆兩紀　○昨初一早八點鐘時閩人張棟等共十五名在芳林巷因爭挑水打架被差拘控本日府訊判各罸銀十元不完改禁三月　閩人陳協等九名昨在美芝路鬪毆爲巡差六名拘控于案

謝怡和



足赤金葉首飾

本號由吉隆謝愼和分支舖在星架坡大馬路玻璃署左便第三間門牌第二百十七號開張專辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀皆真價實童叟無欺　諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

茲將金價譯列左

十足金　每圓重一分九釐算　每望吉七十五圓八角　每錢五圓二角六占　每馬音四圓七角四占

九成金　每望吉六十八圓二角一占　每錢四圓七角四占　每馬音四圓二角六占

八成金　每望吉六十圓零六角三占　每錢四圓二角一占　每馬音三圓七角[illegible]占

一在吉隆坡謝愼和金店

一在學城小市街謝怡和金店

以便　貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日　瀦木街謝怡和號謹啟

國手無雙

啓者予羅生貫閩籍甲產自西一千八百九十四年來叻至今十餘年玆特奉告諸君知悉予之小妹染有哮喘之症已歷十八年曾延坡中無數名醫爲之診治紛投藥石日久無功今遇　大國手黃豐隆先生施治以藥使予小妹服之九日而愈由亦不里月廿四號服藥至昇月二號而病遂霍然迨今諸病皆退身體安然當未服　黃先生之藥以前予之小妹每月病發三四次今自服　黃先生藥後症不復發故予始敢贅言　黃先生功精術妙善治哮喘之症予幷通知坡中諸君知悉如有患此哮喘之症者早往延請　黃先生不宜延緩　黃先生現寓哥羅賓得力門牌一百二十三零五號榮裕源內特此佈　聞

光緒三十年五月二十八日

大英一千九百零四年七月十一號　羅生貫謹啟

示諭照錄　○大英欽命彭亨輔政使司　爲招人投票事照得本國家現欲招人承贌彭亨管轄各碼以贌三年爲期由英一千九百零五年然哇里月一號起至一千九百零七年利心末月三十一號止爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承贌各碼者其票當于出示之日起至本年烏兀月三十一號以前投交本署以憑選擇茲將所贌各碼開列

賭碼　酒碼　當碼　片土碼　熟膏碼　紅烟牙烟碼　椰酒碼

如欲知其詳細者每日辦公之時可向輔政司署大才庫查詢凡投票者其票內必須分別各碼餉銀若干幷其人姓名住址現下作何事業須要寫明其票外亦須寫明投交本署承贌該各碼字樣幷問輔政司署大才庫取討印便之票簡照式填寫方能合用如投中之票其人須先交六個月餉銀　皇家方許其人承辦至于棄取之權任由國家核奪各宜踴躍愼毋觀望切切特示

大英一千九百零四年七月二號　一三　示

退股聲明　○啟者小坡三巴華律門牌第六號新順號酒米什貨生理原係張乃固及張孫榮合股開設今因張乃固志圖別業願將名下股份一律于去月廿九日抽退經請公親張建基張建四兩位秉公核算應得本利已由張乃固領楚從此生理盈虧均與張乃固無涉而新順號有與外間往來賬目揭滙保認等事亦與張乃固無干此佈

光緒三十年六月初一日　退股人張乃固謹啟

捐冊照登　○謹將日里諸善信捐緣芳名列左

叻大坡吉寧街泰昌棧天順翁五百元　同安林玉盛　吳氏八娘四百元　陳門李梅娘三百元　新邦知甲雷珍蘭林文慶三百元　叻小坡怡安王安水翁二百元　岡眼惠州林添記一百元　岷禮雷珍蘭林清溪一百元　寶古蘭勝范門陳氏六十元　塑羅漢林門洪秀蓮六十元　塑羅漢林門邱介娘六十元　周門謝田娘六十元　信士林文英信女陳月桂六十元

光緒三十年五月二十八日　蓮山雙林禪寺謹啟

光緒三十年六月初二日滙票行情叻報館刊

舊烟土 一千二百元 新烟土 一千二百元

上甲錫 七十一元二五 叻烏椒 廿五元半

叻甘蜜 八元一角二五 叻白椒 三十六元

足金每罡葛 七十七元八角 叻青每担 五元五角

呂宋青每担 七元三角二五 巴青每担 六元

金盾行情 金盾一個 十元五角

印度盾 一百元兌 一百四十七盾

爪亞盾 一百元兌 一百十八盾

滙票行情 銀行利息 九八仙

滙香港 銀行現銀票一百元銀行貼出 四元半

商人三十日期銀票一百元銀行貼出 六元

滙厦門 銀行現銀票一百元銀行貼門 四元

商人三十日期銀票一百元銀行貼出 五元半

滙加勝巴 銀行現銀票一百元值 一百十六盾

商人三十日期票 一百十八盾

滙泗里末 銀行現銀票一百元值 一百十六盾

商人三十日期票 一百十八盾

滙三寶壠 銀行現銀票一百元值 一百十七盾

商人三十日期票 一百十九盾

滙望加錫 銀行現銀票一百元值 一百十七盾

商人三十日期票 一百十九盾

滙井里汶 銀行現銀票一百元值 一百十七盾

商人三十日期票 一百十九盾

滙仰光 銀行現銀票一百元值 一百四十五盾二五

打電信 一百四十五盾二五

商人三十日期票 一百四十七盾二五

滙加里吉打 銀行現銀票一百值 一百四十五盾⅜

打電信 一百四十五盾⅜

商人三十日期票 一百四十七盾⅜

滙上海 銀行現銀票 七十五兩

商人三十日期票 七十七兩

輪船開行

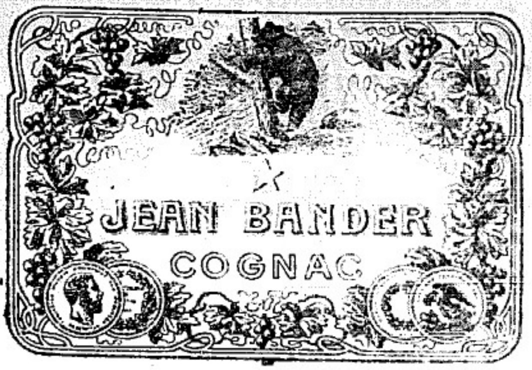
往	船名	日期	時刻	代理
峇株巴轄	福潮興船	初三日	下午二點	錦和號
網咯	日里輪船	初三日	上午八點	明馬也洋行
麻六甲	萬興源輪船	初三日	下午三點	豐源號
吉隴	大白蠟輪船	又	又	又
香港	鮑知亞勝船	初三日	下午三點	莫實得洋行
厦門			又	又
麻六甲	海龍輪船	初三日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉隴大白蠟	又		又
加勝巴	仰安輪船	初三日	下午四點	山仰公司
井里汶	三寶壠 又	又		
蔴坡	實里蔴輪船	初三日	下午二點	合隆號
麻六甲	又	又	又	又
英得宜里	永安輪船	初四日	中午十二點	安和號
文島	新留美輪船	初四日	下午三點	瑞盛號
日港	又	又	又	又
香港	雙安輪船	初四日	下午四點	雙德美公司
厦門	油頭	又	又	又
納閩	吉勝輪船	初四日	上午九點	明嗎也洋行
呂錫洞	龜叻仙那港		又	又
峇蘇陵	孔明輪船	初四日	下午四點	明馬也洋行
望加錫	萬鷄老 牛郎礁落		又	又
檳榔嶼	面談輪船	初四日	下午一點	遮旦弟利士
三網	荷禮禮 巴東		又	又
吉隴	檳星輪船	初四日	下午二點	雙德美公司
檳榔嶼	又	又	又	又
麻六甲	麻六甲輪船	初四日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉隴		又	又
麻六甲	保安輪船	初六日	下午三點	豐源號
吉隴	大白蠟	又	又	又

前途來電云 德國郵船名佛勝仙於五月廿六日由高浪嶼啟行來叻定於六月初三日禮拜五即能抵叻上落客貨訖即展輪開往 香港 上海 等處

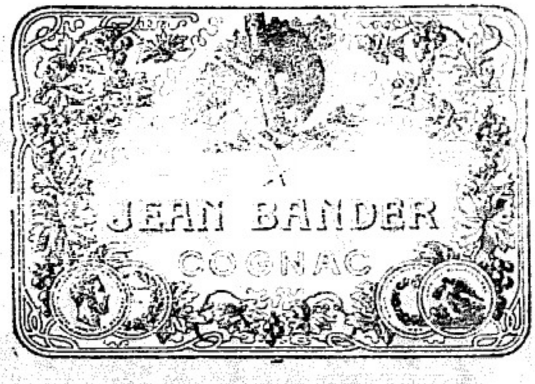
前途來電云 法國郵船名都崙於本月初一日由高浪嶼啟程叻來定本月初六日禮拜一即能抵叻上落客貨訖即往 香港 上海 等處

頂上法國保家舊萬年池酒發售

敢者向來此標之酒并未沽與本坡商店此酒味香質美價又相宜今因欲使衆人試飲此種伊擸爵尼之售萬年池酒定于數月之內祇收半價實在此酒比之所收之價其值幾倍本公司可以保家確在法國最大厰所造製酒本公司照例販運此酒來叻行銷因恐有人假冒故將標頭登報此標之上



刊有一能 諸君有欲沽買者請認明標頭庶不致悞而本公司并非長久賣此最廉之價



諸君幸勿失此機會不然深悔且此酒之味永不改變非如他標之酒久則變味此種能標伊擸爵尼萬年池酒在以下所列之店均可沽

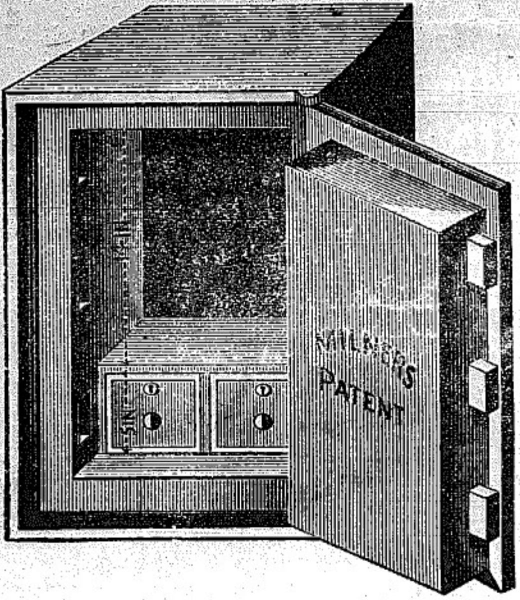
德茂公司 怡昌公司 陳大耳公司 文成公司 廷貴公司 及

各客沽酒牌之店皆有出沽欲購大宗請 玉臨本公司可也此佈

大英一千九百零四年三月十號

代理人牙直里有限公司謹啟

堅固鐵櫥發售



啟者不解衆人何以專賣賤物以致錢銀被人偷竊茲有棉拿鐵櫥天下行銷最廣盜不能開火不能燬蓋因棉拿之鐵櫥乃用最堅之鐵製成與他家之鐵櫥用漆以塗鐵面者大不相同本公司內現有辦到此棉拿之鐵櫥大小皆備該鐵櫥在天下各銀行各洋行皆有購用而英京國家購買此鐵櫥尤多且他處國家以及天潢貴胄亦多購用足見工精料美迥異尋常　諸君欲保無虞購之便知不謬也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

美麥萬蘭池酒發客

啟者美麥萬蘭池酒乃在本坡行銷最久之標頭且屬上等美酒此酒之味未嘗一次少變　諸君凡經飲過者無不稱美此酒可保乃法國所製之酒而且標頭經官注册不准做效　諸君有欲購飲者請認明標頭可也此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

承頂告白 ○啓者小坡大馬路門牌一百六十一號一百六十二號公镒號什貨生理始創張開做兹張開自圖別業願將公镒全盤家私貨底賬項頂與郭英承受兹公镒號若有欠到各 寶號賬項與及各寶號欠到公镒號賬項一概歸新人郭英收結不干舊人張開之事若張開若有欠到各家會項揭項等項乃歸舊人張開之事一概與新人郭英無涉兹于本月廿七日交易清楚兹將公镒字號改與公镒祥字號先至聲明以免後論

光緒三十年五月廿六日 承頂人郭英謹啓 毋

換印聲明 ○敬啟者兹有不法之徒私縮本號出貨圖章預給白單於本年三月初五日往漆木街福興隆及梁同福兩號各騙出金天平烏布八疋共值銀九十餘元事至日前本號與該兩號數目核對方査出該兩單乃係假冒本號出貨之單因即四處密査然仍未有確鑿証據惟恐該騙徒尚有預給白單留存再往各處騙貨經即着伴向交易各寶號通知將來往數目對明嗣後本號不用舊日之出貨圖章再刊新式用中西字樣圖章爲據倘若再有人將舊圖章出貨仰祈扣留通知本號捉拿送官究治謹此佈告

光緒三十年五月念壹日 毋 舊比塞對面興隆告白 乙

精製印稿墨水發售 ○啓者西人修函必印底稿欲免錯悞遺忘之弊誠善法也然而所用印稿墨水寫字必須振筆疾書稍一遲留便防撇畫過濃致有墨痕外逸印成函稿亦復難免模糊有此弊端仍屬美中不足兹有格致之士新製印稿墨水一種所書函札印存底稿均無濃痕溺出之嫌確能隨筆所書一絲不走似此盡善盡美足徵利用無窮近將此種墨水寄託本館爲之代售今特廣爲傳佈銷場加以藉擴物美價廉一試便知其妙矣此佈

大英一千九百零四年四月廿九號 本館謹啓

代理火燭保險告白 ○啓者本兼武里公司現在與得蘭亞爾得火燭保險公司及怨耶疊火燭保險公司及咸麥急勿禮疊保火燭險公司代理保險各事 諸君有欲買保者請臨本公司面商便妥至于賠償之項極爲快捷特此佈 聞

大英一千九百零四年二月廿四號 代理人新嘉坡兼武里公司謹啓 癸

我絲冷公司告白

啟者本公司特字通知刻下本公司在羅敏申律門牌第三十四號開張即與卑鼎奧公司隔壁附近中國總領事署面向老巴虱茲特延請諸貴客前來觀看各貨本公司可保各貨乃上等之物本公司乃

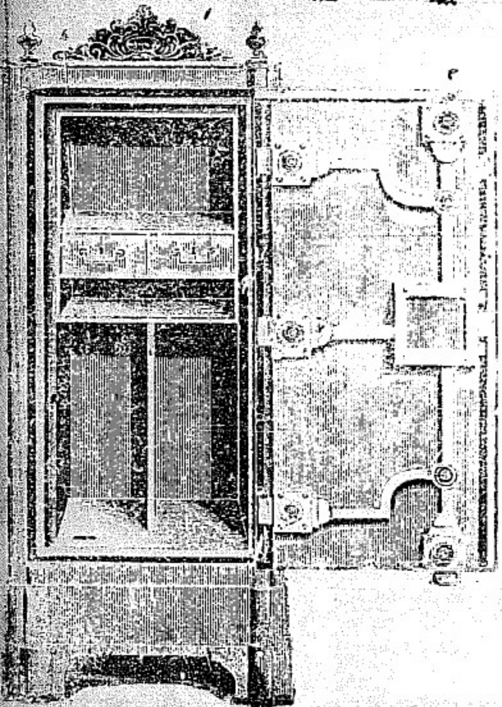
造各項美酒及呂宋烟生理至于酒之價値每罇由一元起至七元止婦人及病人飲之最宜所沽威士

杷萬蘭池仁酒各種均係祖家上等字號呂宋烟及捲烟各種皆備本公司業此生涯由一千百八八十八年起創　諸君後址　玉臨爲盼此佈　英一千九百零三年八月十九號　我絲冷公司[illegible]啓

是所切盼

一千九百零二年二月十二號

鐵櫃出售



啟者本行所售之鐵櫃在本坡馳名已久素蒙　諸君購用莫不盛稱其妙計此櫥之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫥乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜刼均可無虞貨美價兼莫此爲甚倘　諸君有欲購此櫥以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈　大英一千九百零二年正月十三號

膠荖惱公司謹啟

紅首冠仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首冠仔標萬蘭池酒馳名已久乃係洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

久而其酒育收存歛十年方肯出而沽寶蓋緣其熱氣檳已全消所以　諸君沽飲者均深獎[illegible]現在歐洲一帶各國之人無不飲喜此酒因其氣味清香遠[illegible]於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚廚合宜諸翕賜顧[illegible]細心辨認紅頭庄及[illegible]上所列各標以上所來士古頭井有只公司乙拏模爲憑[illegible]免爲魚珠之混膠荖惱公司告

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡　華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之熬釀皆者爲上等之料保無僞充之弊此酒若在本坡沽飲甚廚合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辨明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠荖惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉

大英一千九百零二年正月十三號

膠荖惱公司謹啓

新嘉坡膠荖惱公司

專辦祖家頂上美酒發售

前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

三品酒發售

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售且酒係白頭封式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒封式以圖魚目混珠情殊可恨爾後 諸君購買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡鄉明嗎也公司者始眞若無此字樣即爲假冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啓

馳名鐵櫃發售

嘗思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以爲 諸侖之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則留名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不燬

焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨選購爲盼

大英一千九百零三年正月一號

光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啓

烏蜜酒發售

啓者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頗附士斗黑字號之狗頭票烏蜜酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零三年正月一號

嗎明也洋行謹啓

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司親由法國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨倍顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠補佐餌中之妙品也此酒向

准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸

大英一千九零三年正月一號

明嗎也洋行謹啓

蜜酒出售

啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行一鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶壠 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞

大英一千九百零三年正月一號

大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啓

實叻坡及吉蘭兒每日火車開行及前到時刻告白

啟者茲將由西一千九百零四年然花里月四號起每日及禮拜日火車開行及前到時刻開列

車站		每早	每早	每早	下午	下午	下午	下午	下午
實叻坡車站	開行	六點二五	七點三十二分	十點	十二點三十五	二點一十	三點廿二	四點五十四	六點
紐敦車站	前到	六點三十二	七點三十九	十點零七	十二點四十二	二點十七	三點廿九	五點零一	六點零七
紐敦車站	開行	六點三十三	七點四十分	十點零八	十二點四十三	二點十八	三點三十	五點零二	六點零八
坵呂尾路車站	前到	六點三十八	七點四十五	十點十三	十二點四十八	二點廿三	三點卅五	五點零七	六點十三
坵呂尾路車站	開行	六點四十分	七點四十七	十點十五	十二點五十分	二點二五	三點卅七	五點零九	六點十五
荷蘭路車站	前到	六點四十五	七點五十二	十點二十	十二點五十五	二點三十	三點四十二	五點十四	六點二十
荷蘭路車站	開行	六點四十七	七點五十四	十點廿二	十二點五十七	二點卅二	三點四十四	五點十六	六點廿二
武吃智嗎車站	前到	六點五十分	七點五十七	十點廿二	一點	二點三十五	三點四十七	五點十九	六點二五
武吃智嗎車站	開行	六點五十二	七點五十九	十點廿七	一點零二	二點三十七	三點四十九	五點廿一	六點廿七
武吃班穫車站	前到	七點零二分	八點零九分	十點卅七	一點十二分	二點四十七	三點五十九	五點卅一	六點三十七
武吃班穫車站	開行	七點零四分	八點零十一	十點卅九	一點十四分	二點四十九	四點零一分	五點卅三	六點三十九
鬱蘭路車站	前到	七點廿三	八點卅分	十點五十八	一點三十三	三點零八分	四點廿分	五點五十二	六點五十八
鬱蘭路車站	開行	七點廿六	八點卅三	十一點零一	一點三十六	三點十一分	四點廿三	五點五十五	七點零一分
柔佛車站在亞務馬加路頭	前到	七點二[illegible]	八點三十九	十一點零七	一點四十二	三點十七分	四點廿九	六點零一分	七點零七分

車站		每早	每早	每早	下午	下午	下午	下午	下午
柔佛車站在亞務馬加路頭	開行	七點十四	八點四十五	十一點十五	一點五十五	三點三十分	四點四十分	六點零十	七點十五分
鬱蘭路車站	前到	七點四十六	八點五十一	十一點廿一	二點零一	三點三十六	四點四十六	六點十六	七點二十一
鬱蘭路車站	開行	七點四十九	八點五十四	十一點廿四	二點零四	三點三十九	四點四十九	六點十九	七點二十五
武吃班穫車站	前到	八點零八分	九點十三	十一點四十三	二點廿三	三點五十八	五點零八分	六點卅八	七點四十三
武吃班穫車站	開行	八點零十分	九點十五	十一點四十五	二點廿五	四點	五點五十分	六點四十	七點四十五
武吃智嗎車站	前到	八點二十分	九點廿五	十一點五十五	二點三十五	四點一十	五點二十	六點五十分	七點五十五
武吃智嗎車站	開行	八點廿二分	九點廿七	十一點五十七	二點三十七	四點十二	五點廿二	六點五十二	七點五十七
荷蘭路車站	前到	八點二十五	九點三十	十二點	二點四十分	四點十五	五點二十五	六點五十五	八點
荷蘭路車站	開行	八點二十七	九點卅二	十二點零二分	二點四十二	四點十七	五點二十七	六點五十七	八點零二
坵呂尾路車站	前到	八點三十二	九點三十七	十二點零七	二點四十七	四點廿二	五點三十二	七點零二	八點零七分
坵呂尾路車站	開行	八點三十四	九點三十九	十二點零九	二點四十九	四點廿四	五點三十四	七點零四	八点零九分
紐敦車站	前到	八點三十九	九点四十四	十二点十四	二点五十四	四点廿九	五点三十九	七点零九	八点十四分
紐敦車站	開行	八点四十分	九点四十五	十二点十五	二点五十五	四点三十	五点四十分	七点零十	八点十五分
實叻坡車站	前到	八點四十七	九點五十二	十二點廿二	三點零二分	四點卅七	五點四十七	七點十七	八點廿二分

大英一千九百零四年正月二號

總理人納流智亞里謹啓

上等蜜酒發售

啟者 諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此狗標之蜜酒此狗標蜜酒乃刊一狗爲記此酒質美法良乃係最上之品現在坡中所沽烏蜜酒款式太多諸君若有購此狗標烏蜜酒則可保其爲第一等酒飲之甚爲有益一試便知不謬也特此佈聞

大英一千九百零四年二月廿二號

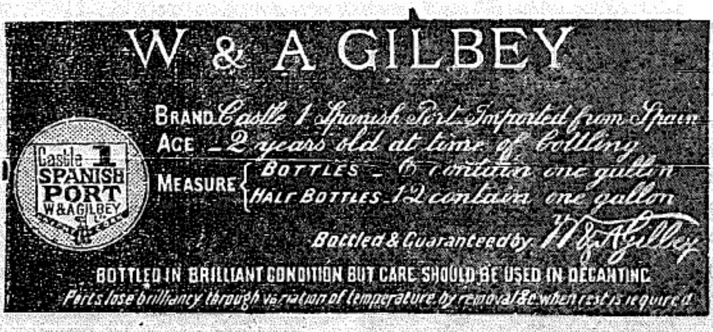
光緒三十年元月初七日

代理人牙直里有限公司謹啟

宜呂美勃灣酒發售

啟者宜呂美之勃灣酒在坡中最爲馳名諸君若欲勃灣酒必須購此宜呂美者勿買假冒之貨無論何人如有假冒宜呂美之勃灣酒即時稟官嚴究幷此廣告 諸君如欲購買此酒入口務必細爲詳察幸勿誤買與此庄畧爲相似之勃灣酒以免受愚爲要此佈

大英一千九百零四年二月廿二號



代理人牙直里有限公司謹啟

担 由馬辰 勿廊嶺 高低 巴西 浮羅勝活 坤甸 三末 山口洋 等處來十九萬五千担 由香港來四百二十担 由爪亞來八千六百担 由柔佛來一萬一千担 由吉蘭丹來一千二百担 由納閩來七千五百担 由甲坣來三百担 由巷文那 孟加 萬里洞 吉里汶 文島 旦那底 等處來三千四百担 由彭亨來三萬六千担 由檳城來七千四百担 由實勝越來二萬一千担 由碩龍莪來一千担 由蘇門答臘來九萬四千担 由丁加勞來一萬三千担 出口五十一萬担値銀六百萬元

弑父駭聞 ○羊城西門外第一津金星廟附近有坊工李亞祥者性嗜賭終歲所入盡付博塲李有子已壯操工自活去月初四日李從四方墟敗北回家適其子置有雲紗衫褲一套李見之紿其子曰翌晨端節有某友邀父叙飲父衣履不完防人非笑盍將兒衣一穿以光顔面乎子不應李于初五凌晨復向子索衣子厲聲曰誰家詰爾老饕飲者恐兒衣不利於四方墟也李大恚强硬之糾纏許久李伏其子不能動子恐衣被父奪遽將洋鎗禦父觸機轟然彈中父腹仆地流血鄰人知覺咸大嘩噪於門要截其子李子忖父傷重必致斃命竟轟鎗自裁連轟數响一彈復中父腿而李子旋亦仆地斃矣坊人旋報其親屬請醫治李未悉李有無性命之虞否癮賭之爲害固一至此乎

俄脅華官 ○北京來電云錦州府錦縣知縣因被俄人要挾捕縛日本人五名而監禁之俄人復向該知縣要求交出此日本人五名該知縣隨即電告北京外務部并請指示辦理之法外務部當令其拒絶俄人勿將此日本人五名交出一面與日本公使商議此事 譯大坂朝日新聞

馬賊運動 ○山海關特派員函云探聞滿洲馬賊共有五六千人察其舉動可分爲三類其一專以遼東半島爲根據其二以吉林海參威爲根據其三以哈爾濱左近爲根據聞吉林哈爾濱左近之馬賊其大部刻已侵入蒙古擬毀滿蒙接連之鐵路或云係代俄軍徵發馬糧者惟據日來俄陸軍總統古勞北京時爲馬賊所窘而觀則前說似確

紀平章會館集議鑿蓄水事 ○檳城工部局議員謝君德泰醫生洛君共發佈告於去月廿二日集各紳商會議於平章公館因工部局建議本嶼蓄水事也是日推林君花鐺爲議長旣會醫生洛君起言邇來本嶼戶口殷繁故蓄水池所蓄水量稍遇亢旱輙覺其不足工部局久已籌及之然亦不外開源節流兩法若由營造司當能申君預算若在亞逸倒倫建築大蓄水池則需款二百萬元方可儆事否則須在各家設立水表以節之此其一也夕嘗經國家營造司加爾君預擬多設水管於道上每相去三百尺設一管一遇亢旱時即將入屋水管盡行截止令各舖戶皆從道上汲水如此則須款廿五萬元已可辦妥各舖戶有以爲不便仍須水管入屋者則設水表以量之此亦一節流之法然亦經工部局查水員廣打君預算在直落峇威及峇都丁宜兩處建築大蓄水池以接亞逸倒倫水管則來源旣多雖遇亢旱亦畧可足用庶無涸鮒之憂但此條亦非廿爲元不可是又一開源法也以上三事應如何之處願各位悉心妥酌云云旣而各紳商以三事中惟工部局查水員廣打君所擬者爲宜遂決議求工部局照辦從速籌議與建築直落峇威及峇都丁宜兩處大水池仍乞照常開放水管以便各舖戶飲濯之用

請各留鬚 ○美京來簡云美之是顛打丕亞省有某婦控其夫人于臬署請官禁止其夫將鬚薙去云記者忖婦之意夫若去鬚則儀容轉美事前獅果恐分我杯羹者必更有人勸之不從故欲借國法以識其鬪法不嫌刺破小吻務求籠擅專房耳奇妬無倫不料出于彼美因憶昔有某氏婦彼則不禁夫之去鬚而禁夫之存鬚一日夫以將留八字爲言婦即嬌嗔曰君若留鬚則儂亦放脚譆婦固雙鈎瘦削素得夫憐故藉此爲要挾計也夫果慳駭運呼不留不留以慰之噫之二婦者所行雖異而各有會心然萬不料堂堂七尺鬚之有無悉把持于閨閤之手可憐亦可笑哉寄語普天下美丈夫幸勿舉動自專一一請命于閨人以免自貽伊戚也可

胡亦蓄鬟 ○諸西人每以我華人去其鬟辮遊學及遊歷於彼國相識嘲詛知有等西人曾答吾華者亦嘗服華服而冠華冠胡不聞我華人指爲話柄甚且長袍短褂旣效華裝而又蓄有鬟辮手執長數尺許之烟筒效華人吸淡巴菰歸途過叻者亦時有所見易地以處能勿目爲怪事耶論事貴平情願西人勿爾

臬案五續 ○昨初一日臬憲提訊武吃人阿士文巫人夏芝武里沙烈串騙案緣該武吃人私竊巫人亞森屋契而冒亞森名字往與齊智人貸欵由夏芝爲之指証後由亞森報差將兩被告拘控于案臬憲訊實罰該武吃人入獄十八閱月兼作苦工而夏芝則入獄十二閱月免作苦工

命案續聞 ○前報客人劉金寶在海南街因與粵人李裕蘇昌爭水被李蘇以棒擊首舁往醫院入夜斃命一節茲再查知劉在昆賓得力十八號門牌居住而在海南街門牌五十二號客人黃泰隆所開鞋店傭工劉屍由醫驗知致命一傷在左耳上傷口長兩英寸半其骨已斷云

沉船續報 ○昨報運載土油之中舡船在港中沉溺一節茲再查知該土油九百箱乃老爺宮街雙得美之貨而租閩人林卦所駕八千一百二十號中舡代往仰光輪船將土油𢵌載登岸是日駛至丹戎隅港面爲風所覆云

琴堂鏡朗 ○閩人陳姑在梧槽路私竊巫人武刺洋鞋一雙鳴捕拘究由府提訊查陳前曾兩犯盜案今罰入獄六月 瓊人李本因携私烟兩麥爲差執控府訊該烟値銀五十元判李罰銀五百元不完改禁三月 前報粵人李河到牛車水大吉堂妓婦陳亞轉處尋歡不名

點綴上乘

○啟者本藥房當辦頂上香水香梘久已遠近馳名茲由歐洲新辦到各款香水香梘氣味芬馥施諸身物久而不散最爲海內 諸君購用咸不嘖嘖稱美所以消流廣大良由物質優勝誠點綴之上乘也 諸君惠顧祈 玉臨叻坡及小坡本藥房選購均任，尊便批發從廉特此佈告

西一千九百零四年九月廿五號

叻坡土庫街小坡德國神農藥房謹啟

棉蘭公司精製小孩服食粉告白

啟者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此粉立能健皮開胃裨益良多此粉通施已久名馳中外皆由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡各球寰諸國仕商爲攜帶者現在叻坡萬士兄弟有限公司內以便 諸君查效有欲購買者 買臨爲盼此佈

大英一千九百零四年正月十三號

新嘉坡代理人萬士兄弟有限公司 啟

棉蘭粉有限公司 仝啟

金雞鐵樹

補功藥酒

請認此標爲記

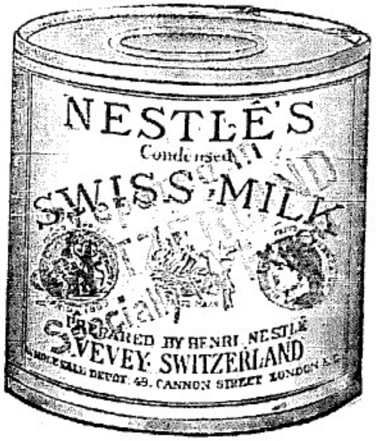
啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金鷄鐵樹產自德國壽如松柏之年採其強兼配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘紙純係稱贊此酒之功尚治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋瀝如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛病人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補髓更能治陽痿難舉之疾婦人飲之能令溫和子宮養胃肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試屢驗而德君醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥貲概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

大英一千九百零三年十月廿九號 啟

新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟

烏標牛乳發售

Nestlé's



此項牛奶含奶精最多

價廉物美爲市上之冠

Milk

啟者茲本公司所專沽之烏標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收藏雖久質地依舊堅凝并不變壞確與他家不同 諸君光顧請認明此烏標號頭 玉臨採購可也此佈 西一千九百零二年十月廿二號 膠老惱公司啟

新嘉坡工部局告白 ○啓者特字通知闔埠士商人等知之現在各人應繳門稅馬及馬車稅經已屆期仰各早來本局完納本局并不遣人按址徵收也此佈

大英一千九百零四年七月五號　工部局副理事人棉惹丕奉命謹啟

工部局告白 ○特此通知茲照工部局一千八百九十六年及一千九百零三年所定第三十四條章程茲因本坡工部局在新嘉坡第三段即東陵人員馬葛君現經告退故於一千九百零四年裕來月十九號禮拜二即華六月初七日在新嘉坡拋球場畔工部局之寫字樓再行公舉局員一人以代其任其投票時候定於是日上午十點鐘起至下午四點鐘止其票紙可於投票之日由各入票之人至收票之處向總理收票之人取討每人應給一紙然照議定之律章凡業還稅之人如欲公舉局員須以有償租稅者二人先行立書列舉一人舉之一人和之而該公舉字當於一千九百零四年裕來月十一號禮拜一以前付交工部局寫字樓然該兩人須有公舉之權可以公舉該段之局員者方可至欲公舉局員之格式紙可向工部局司理人處取討便得而本局總理人員當於裕來月十三號禮拜三由下午二點鐘至四點鐘在本局寫字樓內靜聽裁奪凡諸人有入字前來告訴所入之公舉字據果有不合之處否以憑核辦特此佈聞

大英一千九百零四年七月四號　新嘉坡工部局總理人勿羅得力奉命謹啟

貫重店戶出投 ○啟者茲本館承典主之命定於西一千九百零四年七月二十六號禮拜二即華六月十四日下午二點半鐘在本館拍賣貫重舖戶二十八間　坐落絲絲街九間門牌一百六十五號　一百六十六號　一百六十七號　一百六十八號　一百六十九號　一百七十號　一百七十一號　一百七十二號　一百七十三號　坐落日本街十間門牌三十九號　三十九零一號　三十九零二號　十九零三號　三十九零四號　三十九零五號　三十九零六號　三十九零七號　三十九零八號　四十號　哥羅實得力八間門牌一三百廿一號　一百二十二號　一百二十三號　一百二十三零一號　一百二十三零二號　一百二十三零三號　一百二十三零四號　一百二十三零五號　羅敏申路一間門牌二十五號、諸君有欲投買者屆期　玉臨可也此佈

大英一千九百零四年七月一號　光緒三十年五月十八日　巴越拍賣館謹啟

招投地段告白 ○啓者西本年裕來月十八號禮拜一上午十一點半鐘本國家在地稅司內拍賣五十年期之地段其地乃係坐落石叻坡之西南方若乘小輪前往甚近　第一區在浮羅絲廉祿海島大二十一希葛半　第二區在浮羅絲景海島大三十三希葛半　以上兩區如有人已經投得第一區須納一千七百二十元第二區須納一千零三十元交與國家其人購得此地可以作爲存貯土油棧及製油廠之所若建棧廠須由國家機器師查勘方可施行倘使國家意欲取回此地則必先行給字通知各商民有欲投買者屆期來署本國家并不以價高者得愼毋觀望此佈

大英一千九百零四年閏月二十號　新嘉坡地稅司給發

作僞宜知 ○啟者近有某人因爲假冒本號茶葉標頭經被本號控于府署西閏月十二號已蒙　府憲定案罰令其人入獄十式個月兼作苦工故特通知諸　士商寶號知悉凡有人現有貯存假冒本號字號及馬標之茶或包或箱者本號發明定向公堂控告如有查知有人假冒本號茶葉標頭報聞捉獲經官審實定然重賞決不食言特字佈聞

光緒三十年五月初二日　中街門牌二十八號羅奇生謹啟

慕娘公司沽酒

告白

啟者本公司紐加蘭威寳枇酒乃是烏白標頭及紅標頭　諸君欲購此酒者請到本公司探買可也其餘各處酒店均有發售請認標頭便不致悞此佈

大英一千九百零四年五月九號　慕娘公司謹啟

嗎根代望即有利銀告白

啟者本銀行創號有年茲將本行情形開列如左　本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元　已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　存餘積項及未分之息共銀九萬五千磅即九十五萬元　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算　六個月限期以者三八仙伸息算　三個月限三期者以八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡關銀行應爲之生理本銀行均可承辦　諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百零四年四月廿七號　嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎臨啟

有棧招租 ○茲有棧房二間在甘光西貢地方門牌七十三號七十四號合意請到敝墊枋路頭恒春公司二樓商之便妥此佈

光緒三十年四月初四日　邱得松告白

啟者英國家假施那士局所製之香水　粧粉　香　規　等件莫不精益求精所有曾經購用者亦莫不稱為美善故得選選馳名至今已久惟叻坡諸人絕少購用未及遇知其美倘　諸君有欲購買者祈本公司為之代理儲可依期購到特此佈聞

大英一千九百零四年二月九號

花樣刷香梘

EST. 1760 JOHN GOSNELL & Co. Ltd. EST. 1760

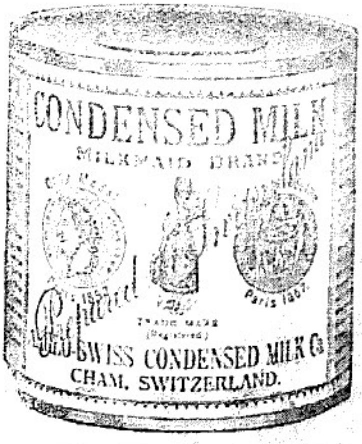
SOLD EVERYWHERE

GOSNELL'S LATEST !!!

Wholesale Agents — [illegible] & CO., SINGAPORE.

新嘉坡代理人巴地利公司啟

Milkmaid.



啟者此正紅字人號牛乳[illegible]上好天下馳名及此[illegible]原庄未有抽出其實油其食此牛乳補之有益也曾無戲言所買牛乳者請認明人號紅字切勿有悮特此通聞

中國通商銀行告白

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年[illegible]月十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國　朝廷之命為之創設計集本銀五百萬兩　先行收取二百五十萬兩總理處設在上海　本銀行分設於廣東芝罘　鎮江　福州　漢口　北京　汕頭　天津等處　本銀行所為[illegible]買賣以上各地之單及代以上各處之滙項并電滙等件凡　諸仕商有物作按欲向本行請貸及當單等件皆能命　如[illegible]有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半

六個月銀期者每月利息四八仙半

十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零二年[illegible]二月二十號

中國通商銀行駐坡代理人莫實德洋行謹白

者和樸樽中香水

司各脫滋補鰍魚肝油

此油潤[illegible]補益氣血又能殺除爛肺之蟲攻滌癆毒之血消解胃經之[illegible]凡身體瘦弱胃不消化肺經受病憂鬱勞傷房事色傷破[illegible]可治小兒肌[illegible]不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能引旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食　英京司各脫乳白鰍魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰍魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰍魚一尾有此標誌乃為眞貨　諸君賜顧請認明標誌庶不致悮特此佈聞

光緒廿九年十月初十日

星嘉坡[illegible]公司代理　[illegible]發售